

---

Montrealský věstník (i starší čísla) můžete číst na webové stránce [www.montrealvestnik.com](http://www.montrealvestnik.com)

**Chcete-li Věstník podpořit, pošlete příspěvek na adresu:**

Alena Martinu, 5080 Glencairn Ave, Montreal, QC, H3W 2B4.

Šek vystavte na "Czech & Slovak Association" s poznámkou "Vestnik Fund".

**Můžete rovněž poslat e-Transfer na adresu [montrealvestnik@gmail.com](mailto:montrealvestnik@gmail.com).**

**Chcete-li dostávat Montrealský věstník po emailu ve formátu pdf, napište na [montrealvestnik@gmail.com](mailto:montrealvestnik@gmail.com)**

---

## VÁNOČNÍ POZDRAVY

Chcete-li popřát svým přátelům a známým prostřednictvím *Montrealského věstníku*,  
**napište nejpozději do 20. listopadu** na adresu:

**Alena Martinů, 5080 Ave Glencairn, Montreal, QC H3W 2B4**

nebo dejte vědět po emailu na [amartinu@yahoo.com](mailto:amartinu@yahoo.com) či po telefonu na **514-484-6177**.

Uvítáme příspěvek na vydávání Věstníku, který je pro mnoho lidí spojením s ostatními. Děkujeme!

-----

## Klub seniorů

**Tradiční seniorský předvánoční oběd** jsme se rozhodli letos uspořádat "po domácku". **V úterý 16. prosince** se v poledne sejdem v domě Aleny a Ludvíka Martinů, 5080 Avenue Glencairn. Bude to takzvaný "potluck". Chcete-li se zúčastnit, prosíme zatelefonujte Ivě Radokové na číslo 514-747-2096 a sdělte jí, čím budete moci přispět k dobrotám na stole. Slané i sladké zákusky, snad i něco k pití rozhodně přijde vhod. Hlavně nezapomeňte přinést dobrou náladu!

Ani nevíme, proč jsme začali **schůzku 25. září** diskuzí o prášcích proti bolestem. Snad proto, že v tuto dobu všechny neduhy, od kterých jsme měli během léta pokoj, se začaly ozývat. Aspirin nebo Tylenol? Advil či Aleve? Ovšem na vše, co nás trápí, jsme zapomněli při ochutnávání dobrot na stole a sklenkách vína.

Po delší době jsme mezi námi přivítali Josefa, přijel na návštěvu své druhé vlasti. Vyprávěl nám o svém životě na českém statku. Trochu to připomínalo knížku americké autorky Betty MacDonaldové "Vejce a já". Alena, která se nedávno vrátila z cesty do Španělska, se rozpovídala o dojmech z Granady, kde se jí moc líbilo, a z Malagy, která ji trochu zklamala. Těšila se, že si zaplave v moři, ale pláž byla velice špinavá a moře vůbec ke koupání nelákalo... Vyprávění o cestování nás zavedlo do doby naší emigrace. Například Alena po odchodu z Čech žila téměř rok v Itálii a vzpomínala na příhody z té doby. O politice jsme tentokrát ani moc nemluvili, není o co stát. Opakující se stávky veřejné dopravy, pošty, nedoručené zásilky... Doufáme, že s tímto Věstníkem nebude opět problém.

**Schůzku 8. října** lze těžko nazvat něčím jiným než "babincem". Sešly jsme se pouze čtyři dámy, a tak jsme se sesedly a rozpovídaly se. Na první pohled jsme věděly, že tu spoustu dobrot před námi těžko ve čtyřech zvládneme. Přesto jsme to zkusily, ale nakonec toho zbylo dost i na večer pro pána domu. Vzpomínaly jsme na naše cesty do teplých krajín. Prohlížely jsme si alba s fotografiemi z dovolených Aleny a Ludvíka do Karibiku a Mexika. Shodly jsme se, že teď musíme používat krémy proti slunečnímu záření s vysokým SPF. V době našich mladých let nic takového neexistovalo, a v důsledku toho nyní navštívujeme dermatology.

Dobrym důvodem k cestám do Čech či na Moravu jsou školní setkání po X letech – je to příležitost setkat se se svými spolužáky a spolužačkami (čím je X vyšší, tím méně se nás schází) a zavzpomínat na studentská léta, na naše soudružky či paní učitelky (titul záležel na tom, v kterém období kdo z nás studoval). Určitě jsme ale neoslovovali pedagogy křestními jmény, jako je zvykem ve školách zde. No, doba školních lavic je už dávno za námi.

**Schůzka 22. října byla zrušena**, Alena, u které se scházíme, musela bohužel náhle odcestovat do Prahy. Příští setkání bude tedy **až 5. listopadu**. Naše pravidelné členy vždy předem obvoláme, noví zájemci mohou pro informace zavolat Ivu Radokovou na 514-747-2096. Těšíme se na shledanou (IR)

## **Čs. sdružení**

**Již 70. kongres** Čs. sdružení se bude konat během víkendu 24. – 25. října 2025 v Ottawě. Bude spojen s oslavami výročí založení republiky. Na programu je slavnostní večeře a tanec s živou hudbou v pátek večer, kde se budou předávat Masarykovy ceny (nejvyšší uznání a pocta, kterou České a slovenské sdružení v Kanadě uděluje Kanadčanům českého nebo slovenského původu, kteří dosáhli významných úspěchů na některém úseku lidské činnosti, a osobám nebo organizacím jakéhokoli původu, které se zasloužily o svobodné Československo nebo obohatily životy Čechů a Slováků v Kanadě). V sobotu proběhne Výroční valná hromada Českého a slovenského sdružení, na které se budou projednávat záležitosti naší asociace včetně voleb výboru na další dva roky. Během přestávky v zasedání je organizovaná návštěva Památníku obětem komunismu.

V sobotu večer pořádá Velvyslanectví České republiky koncert v presbyteriánském kostele Knox na počest státního svátku ČR, po kterém bude následovat recepce na Velvyslanectví ČR pro delegáty kongresu a pozvané hosty. V neděli pak Sokol Ottawa pořádá již pátý ročník Sokolského běhu republiky v Mooney's Bay Park. Z Montrealu se chystá na kongres několik členů naší pobočky a pár dalších krajanů.

(Ludvík Martinů)

## **Bazar**

Připomínáme, že náš **TRADIČNÍ ČESKÝ BAZAR** se bude konat **v sobotu 8. listopadu od 11.00 do 15.00 hodin v hale kostela St. Monica, 6405 Terrebonne**, dva bloky na východ od Cavendish Blvd. v NDG. Parkování je možné v blízkém okolí a je tam dobré spojení autobusem od stanice metra Villa Maria a Vendôme. Přístup do haly je bohužel pouze po schodech, ale jistě bude poblíž dost lidí, kteří rádi pomohou těm méně pohyblivým. Stejně jako minulý rok bude možné za nákup platit kreditními i debitními kartami.

Velmi nám pomůže, když každý z vás pozve přátele a známé a přijde se svými příbuznými. Uvítáme dobrovolníky, kteří by nám pomohli během bazaru nebo napekli moučníky, které se tam budou prodávat. **Prosíme, nechte je vcelku a nekrájejte je na porce**, abychom mohli sami nakrájet rovnoměrné díly kvůli jednotné ceně jednotlivých kousků. Máte-li zájem nám pomoci nebo potřebujete víc informací, co je všechno potřeba, zavolejte Blanche na tel. 514-631-6772. Těšíme se s vámi všemi na shledanou!

(Alice a Blanche Havel)

**Chcete-li nám věnovat knihy k prodeji během bazaru**, zavolejte prosím Blanche Havlovou (514-631-6772) nebo Ivu Radokovou (514-747-2096). **V úvahu přicházejí pouze ty v českém jazyce**, popřípadě překlady českých autorů. Zájem je o dětskou a současnou literaturu, knihy pro mládež, detektivky, knihy vydané v exilu (např. 68 Publishers).. **Přímo na bazar knihy nenoste**, nebyl by čas je roztřídit. Rovněž doporučujeme, abyste vzali s sebou drobnější peníze. Děkujeme. (IR)

## **Česká škola Montreal**

Po úspěšném zahájení školního roku v parku se děti rozběhly do svých tříd a v sobotu 4. října začali naostro v prostorách Centre St-Michel. Hodina byla ovlivněna českými volbami. Paní učitelka ze školky jela do Ottawy na velvyslanectví volit a bylo nutné za ni najít náhradu. Paní učitelka Veronika, která se věnovala školičce od jejího založení, zastoupila a připravila nejmenším prima setkání.

Děti ve věku 6 až 9 let tvoří jednu společnou třídu, kterou nazýváme jednotřídka. Všichni žáci mluví a rozumí česky. Výuka je zaměřena na českou gramatiku a reálie a využívají se k ní elektronické pomůcky i vlastní výukové materiály (viz foto na další stránce). Každá lekce je připravena paní učitelkou Kate zábavně a poutavě, aby probouzela zvědavost žáků. Část výuky žáci tráví v přílehlém parku u komunitního centra, kde škola pronajímá prostory. Ve školce pro děti, které česky nemluví a málo rozumí, se paní učitelka Sylvie věnuje tématu podzim a Halloween. Děti se učí české básničky a říkanky na tato témata a vyrábějí strašáky.

A co naši dospělí studenti v online kurzech? Ve skupině začátečníků vedené paní Veronikou je zapsáno 5 studentek, jeden student bohužel odešel. Studentky se seznámily se základními slovesy MÍT, BÝT a JÍT v přítomném čase. Hodiny jsou obohaceny malou slovní hádankou, vždy na kuriozity nebo zajímavosti z Česka. Skupina pro pokročilé strávila úvodní hodinu hraním seznamovacího binga a diskusí o tom, co dělali studenti v létě. Nyní probírají tematický celek cestování. V gramatice se zaměřují na podmínovací způsob v kontextu přání a témat, jako je cestování v čase nebo ideální dovolená. Jako cenný materiál jim k výkladu a procvičování slouží učebnice Lidy Holé *Krok za krokem* a také interaktivní hry, které vytváří učitelka Andrea P. na Wordwallu. Ve skupině české konverzace pod vedením učitele Pavla se schází šest studentů. Diskutují o tématech jako zdraví, lidské tělo nebo nejlepší dovolená. Vzdělávají se nejen v českém jazyce, ale také v české historii a kultuře. Dozvěděli se třeba, že panovníci se jménem Václav většinou nebyli moc populární u svých bratrů. Věděli jste to vy?



Stále přijímáme nové zájemce o výuku, ať už malé nebo velké, můžete se stále opožděně přihlásit. Kontaktujte nás na adrese [ceskaskolamontreal@gmail.com](mailto:ceskaskolamontreal@gmail.com). (Za kolektiv učitelek Kateřina Kwasniaková)

## Tábor Hostýn

**Podzimní brigáda.** Během víkendu před svátkem Díkůvzdání se uskutečnila každoroční podzimní brigáda, kde mnoho členů Asociace Hostýn a příznivců tábora pomohlo při pracích na ukončení letošní sezóny a na přípravě tábora na sezónu nadecházející. Velké díky za obětavost všem, kteří si našli čas nám pomoci. Věříme, že se v hojném počtu sejdem i příští rok na jarní brigádě.

**Rekreace na táboře Hostýn.** Podzimní brigádou ukončil tábor Hostýn sezónu 2025 pro rodinné či skupinové rekreace. Rezervace na sezónu 2026 si můžete zajistit již nyní na telefonu: 438-389-8522 či na emailu [rentals@hostyn.ca](mailto:rentals@hostyn.ca). Těšíme se na setkání s vámi v příštím roce!

Podrobné informace ke všem našim plánovaným akcím naleznete na našem FB.

(David Šanc)

## Mikulášská nadílka pro děti

Čs. sdružení opět chystá tradiční Mikulášskou nadílku pro děti na **neděli 7. prosince 2025 ve 14.00 hodin** opět v centru Loisirs communautaires St. Michel (7501, rue François-Perrault, Montréal). Vstup je zdarma. Nealkoholické nápoje a káva budou zajištěny. Uvítáme, když přinesete menší občerstvení na společný stůl (bábovky, sušenky, ovoce atd.). Přineste s sebou dárek pro vaše dítě/děti a **nezapomeňte ho označit celým jménem**. Mikuláš ho vašemu dítěti předá. Dětem, které nám zazpívají nebo přednesou něco česky/slovensky, dají anděl s čertem navíc zvláštní malý dárek. **Přihlášky nejpozději do 28. 11. 2025** na [amartinu@yahoo.com](mailto:amartinu@yahoo.com) nebo na 514-484-6177. Uveďte prosím počet zúčastněných, jak dětí, tak dospělých (prostory jsou omezeny). Těšíme se na shledanou! (AM)



## Ples CSPBA

*Canadian Slovak Professional and Business Association* vás zve na svůj **59. výroční ples s večeří v pátek 15. listopadu** v 18.00 hodin v Le Crystal, 5285 Blvd. Henri Bourassa Ouest, Saint-Laurent. Cena 140 \$ (dospělí) a 100 \$ (studenti). Informace na telefonu 514-746-2540 nebo na e-mailu [CSPBAINFO@gmail.com](mailto:CSPBAINFO@gmail.com).

## Kniha "Historie a boj o tábor Hostýn"

Kniha, kterou napsal Josef Maxant, je o táboru Hostýn, který byl založen jezuitou Janičkem v roce 1954. Zejména je popsán dramatický boj o vedení tábora v letech 2002 a 2003, který dozníval až do roku 2008 mezi dvěma skupinami. Na jedné straně byl Milan Havlín, obdivovaný bojovník proti komunismu, který byl původně odsouzen k trestu smrti, a na druhé straně byla skupina mladších, ke které se přidal autor knihy.

Kniha bude celobarevná se stovkou obrázků, s tvrdými deskami ve velkém formátu (8½" x 11") a bude mít 400 stránek. Některé pasáže jsou popisné, jiné zábavné. Je v ní použito nebo citováno přes 250 dokumentů. Ke knize bude přiložena karta microSD, na které budete moci najít všechny dokumenty otištěné nebo citované v knize. Na začátku knihy bude třístránkové shrnutí v angličtině.

V knize je zveřejněn seznam 248 členů Asociace Hostýn v roce 2003 a výčet dárců s jejich příspěvky na stavbu záchodů. Je také vypočítáno a dokumentováno, kolik peněz se ztratilo z výdělků z různých aktivit v roce 2002. Jsou tam uveřejněny i pomlouvačné články, které byly přesvědčivě prokázány za nepravdivé.

Kniha byla napsána proto, aby se historické a pohnuté události, které v minulosti ovlivňovaly životy českých a slovenských emigrantů v okolí Montrealu, neztratily bez záznamu. Na prodej bude za 55 CAD. Závaznou objednávku pošlete na adresu [camphostyn@gmail.com](mailto:camphostyn@gmail.com). (Josef Maxant)

## HISTORIE A BOJ O TÁBOR HOSTÝN V KANADĚ



Ze života českých a slovenských emigrantů v okolí Montrealu

JOSEF MAXANT

## In memoriam

Oznamujeme, že 20. září 2025 zemřela v Montrealu paní **Jana DOBRUSKY** ve věku 85 let. Podlehla rakovině, se kterou několik let zápasila. Příbuzným tímto vyjadřujeme upřímnou soustrast. (Jan Marek)

## Trochu humoru

K doktorovi do ordinace vstoupí mladý muž, celý potlučený a zkrvavený. "Copak se vám přihodilo?" diví se doktor. "Porazilo mě auto..." "No, to jste ještě nedopadl tak špatně," hodnotí doktor. "Ale pak do mě narazil vlak..." Doktor se podívá podezřívavě. "A když jsem vstal, tak do mě vrazilo letadlo..." "Tak dost! Pro legraci vám tady nejsem!" vykřikne rozzlobeně doktor. "A pak ještě dva kačeři," pokračuje muž. "A pak konečně ten kolotoč vypnuli."

Přijde paní do obchodu a říká: "Prosila bych nějaké šaty, ale od dvě čísla větší." "Proč, prosím vás?" "Potřebuji, aby si doktor myslel, že jsem tu dietu opravdu dodržovala."

## Vánoční slaměné figurky

Prodám slaměné figurky, rodinný historický vánoční artefakt ve výborném stavu. **Betlém** (čtyři figurky s jesličkami s Ježíškem a dvě zvířátka) za 50 \$ a **trio andělů** za 20 \$. Zájemci volejte na telefonní číslo 613-601-2844.



## Na Věstník přispěli:

Dr. Olga Ajvazová, Zuzana Karabová, Jana Smékalová, Lauren Spevack, Ivan Stecko. Všem srdečně děkujeme!

Šéfredaktorka: Alena Martinů, 5080 Glencairn, Montreal H3W 2B4, tel. (514) 484-6177, email: [amartinu@yahoo.com](mailto:amartinu@yahoo.com)

Členové red. rady: Alena Berti, Lucie Čermáková, Míša Fuchs, Ludvík Martinů, Iva Radok. Příspěvatelé jsou podepsáni.

*Redakce nemusí vždy souhlasit s publikovanými texty. Za jejich obsah zodpovídá autor.*

*Redakce si vyhrazuje právo příspěvky odmítnout, zkrátit nebo upravit podle potřeby.*



### **JuDr. Jaroslav Horký**

Veškeré právní služby  
na území České republiky

- občanské právo
- obchodní právo
- správa majetku
- ostatní právní poradenství

Sokolovská 6/85, 185 00 Praha 8  
Tel. 420 221 719 041  
Fax 420 221 719 059  
email [info@ak-hp.cz](mailto:info@ak-hp.cz)  
[www.ak-hp.cz](http://www.ak-hp.cz)

PARO WESTMOUNT  
*Parodontie et implantologie*

**Dr. Lauren Spevack** Parodontiste  
BSc. DMD Cert.Perio FRCD(C) Dip.ABP  
4458 rue Sherbrooke O., Westmount, QC H3Z 1E6  
Tel. 514-932-0932  
[info@parowestmount.com](mailto:info@parowestmount.com)  
[www.parowestmount.com](http://www.parowestmount.com)

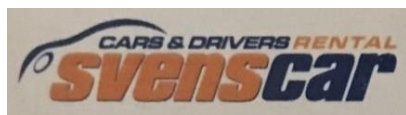
Agence immobilière  
**GRUPE IMMOBILIER**  
**LONDONO**  
REALTY GROUP INC

Predaj, prenájom a kúpa  
nehnuteľností

**ZUZANA KARABOVÁ**  
Courtier immobilier résidentiel  
et commercial

**514 746 2540**

[zuzana@londonogroup.com](mailto:zuzana@londonogroup.com)



PRENÁJOM VOZIDIEL  
PRÍVESNÝCH VOZÍKOV  
LIMUZÍNOVÝ SERVIS  
Auto môže byť prístaveno ve Vídni  
[www.pozicanieauta.sk](http://www.pozicanieauta.sk)

**Mgr. Peter Németh**  
Tomanova 70  
83107 Bratislava  
Tel. 0903 24 24 26  
e-mail: [info@svenscar.sk](mailto:info@svenscar.sk)

**Dr. Tomáš MACHÁN**  
zubný lekár

6600 Trans-Canada # 670, Pointe-Claire  
naproti Fairview Shopping Center

**Telefon: (514) 426-4228**



**USINAGE V.J. INC.**  
**V.J. SCREW MACHINE INC.**  
Automatic Screw Machine Products  
CNC Machining

**VÁCLAV & JOSEF PECHOUSEK**

2715 LOUIS A. AMOS  
LACHINE, QUEBEC  
CANADA H8T 1C3

TEL.: (514) 631-2047  
FAX: (514) 631-3209  
[josef@usinagevj.com](mailto:josef@usinagevj.com)

**BARBARA ASGARY**  
artist

**514-488-5514**

[www.barbaraasgary.com](http://www.barbaraasgary.com)

[barbara.asgary@gmail.com](mailto:barbara.asgary@gmail.com)

Gastronomie tchèque & européenne



**RESTAURANT - TRAITEUR**  
depuis 1990

1725, ch. des Prairies  
Brossard, Qc J4X 1G5  
(Rive Sud de Montréal)  
[www.bohemiaresto.com](http://www.bohemiaresto.com)

**Tél. : 450.444.5464**

**PhDr. OLGA AJVAZOVÁ**

Oficiální tlumočnice a překladatelka jazyka českého,  
slovenského, anglického, francouzského, španělského a  
ruského. Překlady všeho druhu, včetně odborných a  
ověřených. Tlumočení simultánní, konsekutivní i  
doprovodné. Korektury textů, výuka jazyků.

5254 Côte St. Antoine, Montréal, QC H4A 1P4

Telefon: (514) 481-3333

E-mail: [olgatranslation@sympatico.ca](mailto:olgatranslation@sympatico.ca)

ČESKÉ A SLOVENSKÉ SDRUŽENÍ V MONTREALU

vás srdečně zve na náš

## ČESKÝ VÝROČNÍ BAZAR

pořádaný

**DNE 8. LISTOPADU 2025**

KOSTEL SV. MONIKY

6405 Terrebonne, Montreal, H4B 1A8

Bazar otevřen od 11 hodin ráno  
do 3 hodin odpoledne

Teplá a studená jídla, domácí pečivo,  
drobné dárkové předměty, české knihy.



---

CZECH AND SLOVAK ASSOCIATION IN MONTREAL

cordially invites you to our

## ANNUAL CZECH BAZAAR

to be held on

**NOVEMBER 8th, 2025**

SAINT MONICA CHURCH

6405 Terrebonne, Montreal, H4B 1A8

Bazaar open from 11 a.m. until 3 p.m.

Hot and cold meals, home-made Czech pastries,  
various small gift items, Czech books.



---

L'ASSOCIATION TCHÈQUE ET SLOVAQUE À MONTRÉAL

vous invite cordialement à son

## BAZAR ANNUEL TCHÈQUE

qui aura lieu

**LE 8 NOVEMBRE 2025**

ÉGLISE SAINT MONICA

6405 Terrebonne, Montreal, H4B 1A8

Bazar est ouvert de 11h00 à 15h00

Repas chauds et froids, pâtisseries tchèques traditionnelles,  
divers petits cadeaux, livres tchèques.

